

KitchenAid®
HOME APPLIANCES

Superba®

H_E^2 ™ H_E^3 ™ H_E^4 ™
 H_E^{2t} ™ H_E^{3t} ™ H_E^{4t} ™

Kenmore®
ELITE®

Whirlpool®
Home Appliances

duet™ **duet HT™**

duet™
sport

15.5" (39.4 cm) Pedestal

Installation Instructions

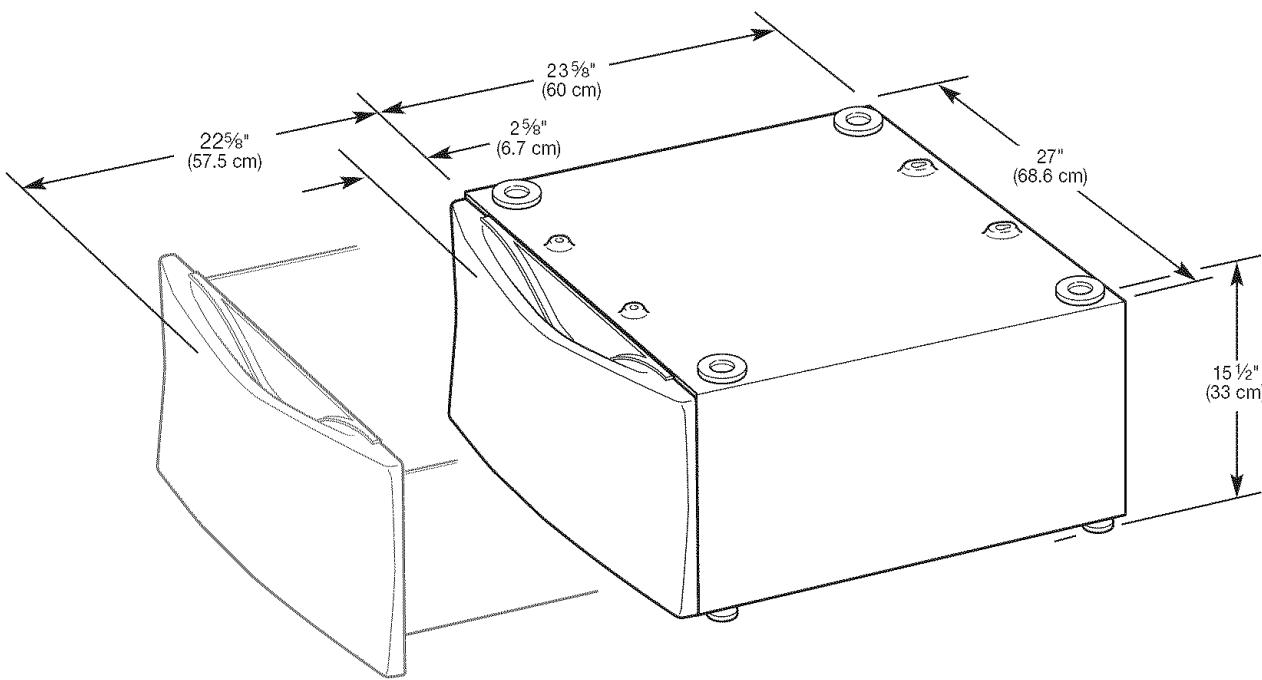
Pedestal de 15,5" (39,4 cm)

Instrucciones para la instalación

Piédestal de 15,5" (39,4 cm)

Instructions d'installation

Table of Contents/Índice/Table des matières.....2/8/14



ENGLISH ESPAÑOL FRANÇAIS

TABLE OF CONTENTS

| | | | |
|---------------------------------------|---|---------------------------------|---|
| PEDESTAL SAFETY | 2 | INSTALLATION INSTRUCTIONS | 5 |
| INSTALLATION REQUIREMENTS | 3 | Installing the Pedestal | 5 |
| Tools and Parts | 3 | PEDESTAL USE | 6 |
| Location Requirements | 3 | WARRANTY | 7 |
| Before Installing Your Pedestal | 3 | | |

PEDESTAL SAFETY

Your safety and the safety of others are very important.

We have provided many important safety messages in this manual and on your appliance. Always read and obey all safety messages.



This is the safety alert symbol.

This symbol alerts you to potential hazards that can kill or hurt you and others.

All safety messages will follow the safety alert symbol and either the word "DANGER" or "WARNING." These words mean:

DANGER

You can be killed or seriously injured if you don't immediately follow instructions.

WARNING

You can be killed or seriously injured if you don't follow instructions.

All safety messages will tell you what the potential hazard is, tell you how to reduce the chance of injury, and tell you what can happen if the instructions are not followed.

INSTALLATION REQUIREMENTS

Tools and Parts

Gather the required tools and parts before starting installation. Read and follow the instructions provided with any tools listed here.

Tools needed

- Utility knife
- $\frac{1}{4}$ " hex-head ratchet or open-end wrench (leveling legs)
- $\frac{5}{16}$ " hex-head ratchet or nut driver (for sheet metal screws)
- $\frac{9}{16}$ " open-end wrench (for leveling leg locknuts)
- Pliers or slip-joint pliers (for drain and inlet hoses)
- Level
- Bucket

Parts supplied

Remove the parts package from the pedestal drawer. This package contains 4, #12 x $\frac{5}{8}$ " hex head sheet metal screws, drawer divider, and drawer shelf.

Location Requirements

⚠ WARNING



Explosion Hazard

Keep flammable materials and vapors, such as gasoline, away from dryer.

Place dryer at least 18 inches (46 cm) above the floor for a garage installation.

Failure do to so can result in death, explosion, or fire.

NOTE: If dryer and pedestal assembly is located in a garage, 3" (7.6 cm) must be added under pedestal so that dryer is 18" (46 cm) above garage floor.

Before Installing Your Pedestal

IMPORTANT: If your washer and dryer are already installed, they must be uninstalled.

If you need to uninstall your washer or dryer, see your Installation Instructions that came with your model for tools required.

Uninstalling Your Washer

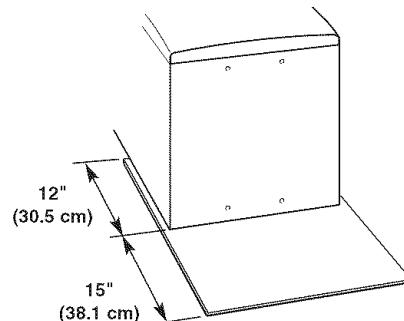
⚠ WARNING

Excessive Weight Hazard

Use two or more people to move and uninstall washer.

Failure to do so can result in back or other injury.

1. Turn off the hot and cold water faucets.
2. Unplug the power supply cord or disconnect power.
3. Slowly loosen the fill hoses at the faucets to relieve the water pressure. Use a sponge or towel to absorb the released water.
4. Remove the hot and cold fill hoses from the back of the washer. Drain the water from the hoses into a bucket.
5. Squeeze the ears of the drain hose clamp with pliers to open and slide the clamp down the hose. Disconnect the drain hose from the washer and drain any water in the hose into a bucket.
6. Pull the washer away from wall so it can be tipped on its back.
7. Protect the floor with a large piece of cardboard cut from the pedestal carton. Lay the washer on its back (make sure that the power supply cord is not under the washer) so that the cardboard is under the entire lower back edge of the washer. An additional small amount of water will drain out of the washer when it is tipped back.



8. Go to "Installing the Pedestal" section.

WASHING
MACHINE
INSTRUCTIONS

Uninstalling Your Electric Dryer

1. Unplug the power supply cord.

! WARNING



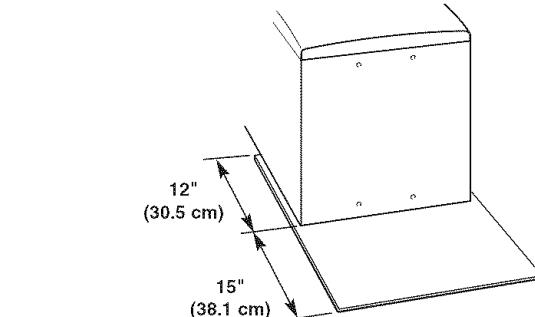
Electrical Shock Hazard

Disconnect power before servicing.

Replace all parts and panels before operating.

Failure to do so can result in death or electrical shock.

3. Pull the dryer away from the wall enough to loosen the vent clamp. Loosen the clamp and gently remove the exhaust vent from the dryer exhaust outlet.
4. Disconnect the flexible gas supply line from the dryer. Put a piece of tape over the open ends of the gas line connection fittings.
5. Pull the dryer away from wall so that it can be tipped onto its back.
6. Protect the floor with a large piece of cardboard cut from the pedestal carton. Lay the dryer on its back (make sure that the power supply cord is not under the dryer) so that the cardboard is under the entire lower back edge of the dryer.



2. Disconnect wiring if dryer is direct wired.
7. Go to "Installing the Pedestal" section.

Washer or Dryer Is In Its Packaging

! WARNING

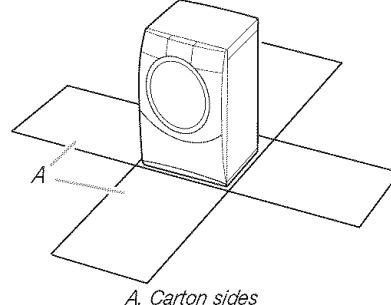
Excessive Weight Hazard

Use two or more people to move washer or dryer.

Failure to do so can result in back or other injury.

3. Pull the dryer away from the wall enough to loosen the vent clamp. Loosen the clamp and gently remove the exhaust vent from the dryer exhaust outlet.
4. Pull the dryer away from wall so that it can be tipped onto its back.
5. Protect the floor with a large piece of cardboard cut from the pedestal carton. Lay the dryer on its back (make sure that the power supply cord is not under the dryer) so that the cardboard is under the entire lower back edge of the dryer.
1. Position the packaged washer or dryer close to its final position. Cut the packaging as follows:
Washer: Cut plastic film along dotted cut line around the base. Do not remove the packaging.
Dryer: Cut carton around top and down corners along dotted cut lines. Lay all four carton sides on floor. Discard carton top and corner posts.

IMPORTANT: Leave carton bottom underneath dryer.



6. Go to "Installing the Pedestal" section.

Uninstalling Your Gas Dryer

! WARNING

Excessive Weight Hazard

Use two or more people to move and uninstall dryer.

Failure to do so can result in back or other injury.

1. Unplug the power supply cord or disconnect power.
2. Turn off the gas supply.
2. Lay washer or dryer on its back.

NOTE: When laying the washer on its back, hold the bottom cap down on the floor. Do not remove the plastic film, corner posts or top cap. These protect the floor and washer back. When laying the dryer on its back, the floor and dryer back are protected by pieces of the carton.

INSTALLATION INSTRUCTIONS

Installing the Pedestal

Follow these instructions to install the pedestal on a washer or dryer.

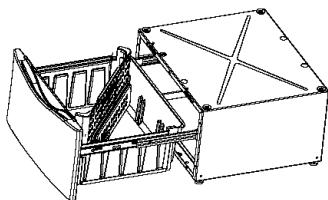
! WARNING

Excessive Weight Hazard

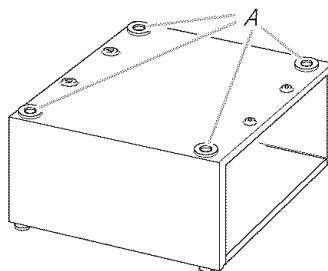
Use two or more people to move and install pedestal.

Failure to do so can result in back or other injury.

1. Open the pedestal drawer as far as possible and remove the contents. This package contains 4, #12 x $\frac{5}{8}$ " hex head sheet metal screws used in step 5, and the shelf and divider pack.

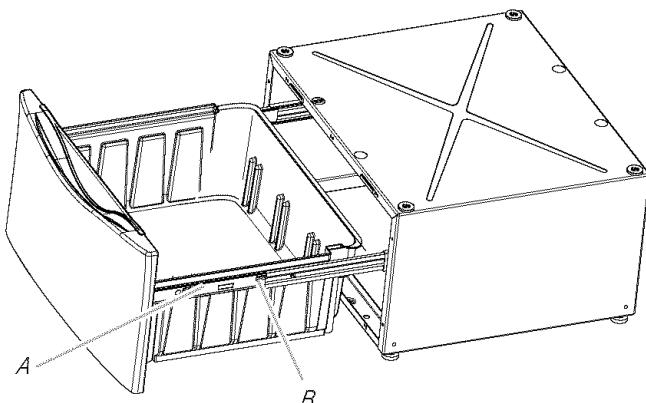


2. Verify the 4 spacer pads are installed on the top of the pedestal.



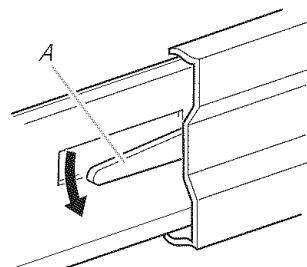
A. Spacer pads

3. Locate the levers on the drawer slides on each side of the drawer.



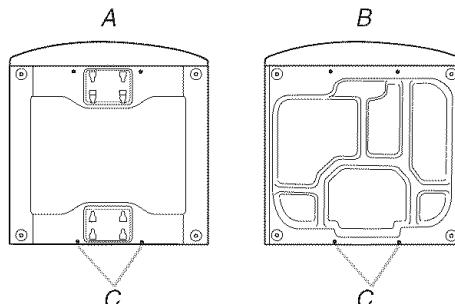
A. Drawer slide
B. Lever

4. Pull the lever up on the left side of the drawer and at the same time, push the lever down on the right side. While holding the levers in position, pull the drawer all the way out and set aside. Push the slides back into the pedestal.



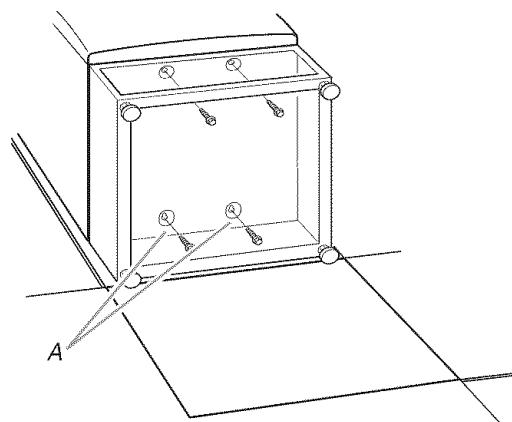
A. Lever (right side shown)

5. If your washer or dryer has feet installed, remove them. Do not install the feet that came with a new washer or dryer.
6. Partially install 2 of the #12 x $\frac{5}{8}$ " hex head sheet metal screws in the lower holes. Leave a space of about $\frac{3}{8}$ " (1 cm) between the screw head and the bottom of the washer or dryer.



A. Washer bottom
B. Dryer bottom
C. Install screws

7. Tip the pedestal on its back and move it against the washer or dryer bottom. Slide the pedestal's keyhole slots over the lower 2 partially installed screws.
8. Position the pedestal toward the front of the washer or dryer and install the 2 remaining hex-head sheet metal screws. Do not tighten completely.
9. Align the sides of the pedestal so that they are even with the sides of the washer or dryer. Reach inside the pedestal drawer opening and securely tighten all 4 pedestal screws.



A. Lower screws in keyhole slots

ENGLISH

10. Tip the washer or dryer back to its upright position. Remove and discard packaging including washer's plastic film, corner posts and top cap.

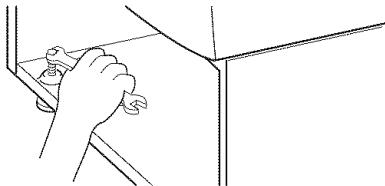
11. Slide the washer or dryer close to its final location.

12. Follow the Installation Instructions that came with your model to finish installing or reinstalling your washer or dryer (hoses, vents, etc.).

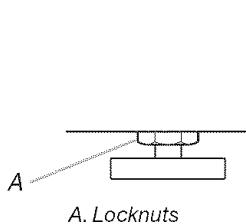
13. Level the washer or dryer from side to side and front to back.

NOTE: Make sure all 4 pedestal feet are in solid contact with the floor.

Place a level on the top. Locate the $\frac{1}{4}$ " hex-head screws on the top of each pedestal foot. Reach inside the pedestal and use a $\frac{1}{4}$ " hex-head ratchet or open-end wrench to adjust the feet up or down as needed to level the washer or dryer.

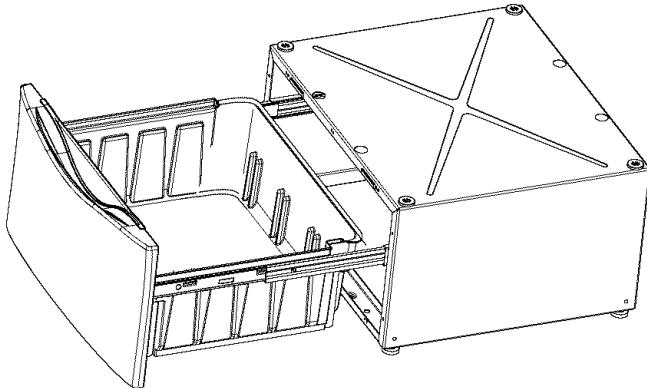


14. When the washer or dryer is level, use a $\frac{5}{16}$ " open-end wrench to securely tighten all 4 locknuts against the pedestal. The locknuts must be tightened to prevent vibration.



A. Locknuts

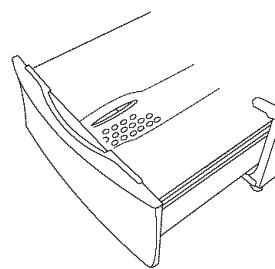
15. Reinstall the drawer by lining up the drawer slides with the slides inside the pedestal. Push the drawer slides in until they lock in place.



16. Remove the shelf and divider from the bag.

17. Place the divider in the drawer at the desired location.

NOTE: Use of the divider is optional. See "Pedestal Use" section.

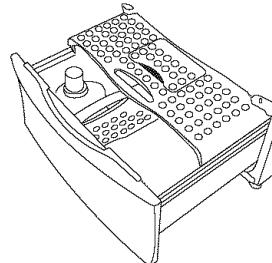


18. Place the shelf on top of the drawer with the handle facing forward. Close the drawer.

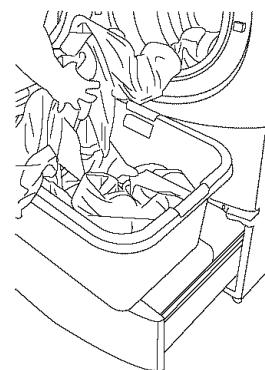
PEDESTAL USE

Your pedestal has several uses.

The drawer may be used to store detergent and other laundry supplies and is equipped with a removable divider.

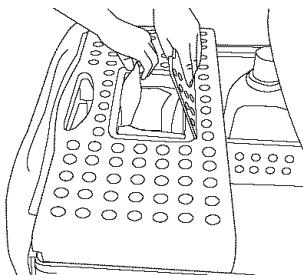


The shelf will support a laundry basket to assist with loading and unloading of the washer and dryer.



The shelf can be slid front to back or removed.

The shelf is equipped with a removable compartment to store dryer sheets in.



WARRANTY

ONE-YEAR LIMITED WARRANTY ON MECHANICAL PARTS

For one year from the date of purchase, supplier will repair or replace any of its mechanical parts if defective in materials or workmanship. This pedestal must be installed with the listed washer or dryer and operated according to the instructions provided in the washer or dryer Use and Care Guide.

Warranty Restriction

If the pedestal is subject to other than private family use and/or used with any other product than those listed in the installation instructions, the warranty is null and void.

Warranty Service

Warranty service is available by contacting the retailer where the pedestal was purchased. If retailer is not available, please refer to the Use and Care Guide that came with the washer or dryer that is installed with the pedestal and contact the service department listed there.

This warranty applies only while the pedestal is in use in the

United States or Canada.

This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which vary from state to state or province to province.

Warranty terms may vary in Canada.

Product Record

In the space following, record your complete model number, serial number, and purchase date. You can find this information on the model and serial number label, located behind the drawer, on the side frame of the pedestal.

Have this information available to help you quickly obtain assistance or service.

Model number _____

Serial number _____

Purchase date _____

Save these instructions and your sales receipt for future reference.

ENCLER

ÍNDICE

| | | | |
|-------------------------------------|----|------------------------------------|-----|
| SEGURIDAD DEL PEDESTAL | .8 | INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN | .11 |
| REQUISITOS DE INSTALACIÓN | .9 | Instalación del pedestal | .11 |
| Piezas y herramientas | .9 | USO DEL PEDESTAL | .12 |
| Requisitos de ubicación | .9 | GARANTÍA | .13 |
| Antes de instalar su pedestal | .9 | | |

SEGURIDAD DEL PEDESTAL

Su seguridad y la seguridad de los demás es muy importante.

Hemos incluido muchos mensajes importantes de seguridad en este manual y en su electrodoméstico. Lea y obedezca siempre todos los mensajes de seguridad.



Este es el símbolo de advertencia de seguridad.

Este símbolo le llama la atención sobre peligros potenciales que pueden ocasionar la muerte o una lesión a usted y a los demás.

Todos los mensajes de seguridad irán a continuación del símbolo de advertencia de seguridad y de la palabra "PELIGRO" o "ADVERTENCIA". Estas palabras significan:

PELIGRO

Si no sigue las instrucciones de inmediato, usted puede morir o sufrir una lesión grave.

ADVERTENCIA

Si no sigue las instrucciones, usted puede morir o sufrir una lesión grave.

Todos los mensajes de seguridad le dirán el peligro potencial, le dirán cómo reducir las posibilidades de sufrir una lesión y lo que puede suceder si no se siguen las instrucciones.

REQUISITOS DE INSTALACIÓN

Piezas y herramientas

Reúna las herramientas y piezas necesarias antes de comenzar la instalación. Lea y siga las instrucciones de seguridad provistas con cualquiera de las herramientas enlistadas aquí.

Herramientas necesarias

- cuchillo para uso general
- destornillador de carraca hexagonal o llave de boca (patas niveladoras) de $\frac{1}{4}$ "
- destornillador de carraca hexagonal o llave de tuercas de $\frac{5}{16}$ " (para tornillos para lámina metálica)
- llave de boca de $\frac{1}{4}$ " (para las contratuerca de las patas niveladoras)
- pinzas o pinzas ajustables (para las mangüeras de entrada y de desagüe)
- nivel
- balde

Piezas suministradas

Saque el paquete de piezas del cajón del pedestal. Este paquete contiene 4 tornillos para lámina metálica de cabeza hexagonal #12 x 5/8", un divisor de cajón y un estante de cajón.

Requisitos de ubicación

! ADVERTENCIA



Peligro de Explosión

Mantenga los materiales y vapores inflamables, como la gasolina, lejos de la secadora.

Coloque la secadora a un mínimo de 46 cm sobre el piso para la instalación en un garaje.

No seguir estas instrucciones puede ocasionar la muerte, explosión o incendio.

NOTA: Si el conjunto de la secadora y del pedestal se ubica en un garaje, debe añadir 3" (7,6 cm) debajo del pedestal para que la secadora quede a 18" (46 cm) encima del piso del garaje.

Antes de instalar su pedestal

IMPORTANTE: Si su lavadora y secadora ya están instaladas, se las debe desinstalar.

Si necesita desinstalar su lavadora o secadora, vea las Instrucciones de instalación incluidas con su modelo para consultar cuáles son las herramientas necesarias.

Desinstalación de su lavadora

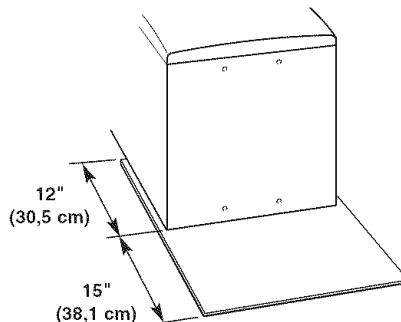
! ADVERTENCIA

Peligro de Peso Excesivo

Use dos o más personas para mover y desinstalar la lavadora.

No seguir esta instrucción puede ocasionar una lesión en la espalda u otro tipo de lesiones.

1. Cierre los grifos de agua caliente y fría.
2. Desenchufe el cable de suministro eléctrico o desconecte el suministro de energía.
3. Afloje lentamente las mangüeras de llenado en los grifos para aliviar la presión de agua. Use una esponja o una toalla para absorber el agua saliente.
4. Saque las mangüeras de llenado de agua caliente y fría de la parte trasera de la lavadora. Drene el agua de las mangüeras en un balde.
5. Apriete con las pinzas las aletas de la abrazadera de la manguera de desagüe y deslice la abrazadera por la manguera. Desconecte la manguera de desagüe de la lavadora y drene en un balde el agua que haya en la manguera.
6. Aleje la lavadora de la pared para que pueda ser inclinada sobre su parte posterior.
7. Proteja el piso con un pedazo de cartón grande del embalaje del pedestal. Ponga la lavadora sobre su parte posterior (asegúrese de que el cable de suministro eléctrico no esté debajo de la lavadora) de modo que el cartón esté debajo de todo el extremo posterior inferior de la lavadora. Una pequeña cantidad adicional de agua va a escurrirse de la lavadora cuando se la incline hacia atrás.



8. Vaya a "Instalación del pedestal".

ESTÁNDAR

Desinstalación de su secadora eléctrica

1. Desenchufe el cable de suministro de energía.

! ADVERTENCIA



Peligro de Choque Eléctrico

Desconecte el suministro de energía antes de darle mantenimiento.

Vuelva a colocar todos los componentes y paneles antes de hacerlo funcionar.

No seguir estas instrucciones puede ocasionar la muerte o choque eléctrico.

2. Desconecte el cableado si la secadora tiene cableado directo.

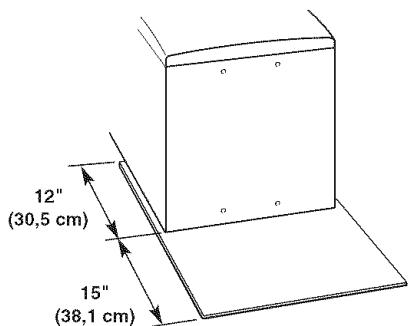
! ADVERTENCIA

Peligro de Peso Excesivo

Use dos o más personas para mover y desinstalar la secadora.

No seguir esta instrucción puede ocasionar una lesión en la espalda u otro tipo de lesiones.

3. Aleje la secadora de la pared lo suficiente para aflojar la abrazadera del ducto de escape. Afloje la abrazadera y quite cuidadosamente el ducto de escape de la salida de aire de la secadora.
4. Aleje la secadora de la pared para que pueda ser inclinada sobre su parte posterior.
5. Proteja el piso con un pedazo de cartón grande del embalaje del pedestal. Ponga la secadora sobre su parte posterior (asegúrese de que el cable de suministro eléctrico no esté debajo de la secadora) de modo que el cartón esté debajo de todo el extremo posterior inferior de la secadora.



6. Vaya a "Instalación del pedestal".

Desinstalación de su secadora a gas

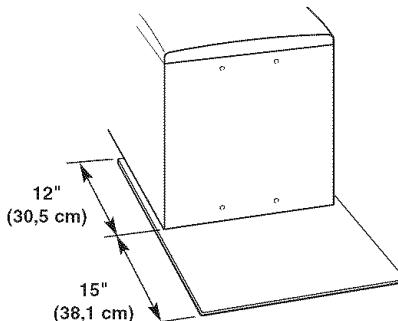
! ADVERTENCIA

Peligro de Peso Excesivo

Use dos o más personas para mover y desinstalar la secadora.

No seguir esta instrucción puede ocasionar una lesión en la espalda u otro tipo de lesiones.

1. Desenchufe el cable de suministro eléctrico o desconecte el suministro de energía.
2. Cierre el suministro de gas.
3. Aleje la secadora de la pared lo suficiente para aflojar la abrazadera del ducto de escape. Afloje la abrazadera y quite cuidadosamente el ducto de escape de la salida de aire de la secadora.
4. Desconecte la línea flexible de suministro de gas de la secadora. Coloque cinta sobre los extremos abiertos de los accesorios de conexión de la línea de gas.
5. Aleje la secadora de la pared para que pueda ser inclinada sobre su parte posterior.
6. Proteja el piso con un pedazo de cartón grande del embalaje del pedestal. Ponga la secadora sobre su parte posterior (asegúrese de que el cable de suministro eléctrico no esté debajo de la secadora) de modo que el cartón esté debajo de todo el extremo posterior inferior de la secadora.



7. Vaya a "Instalación del pedestal".

La lavadora o la secadora está en su empaque

! ADVERTENCIA

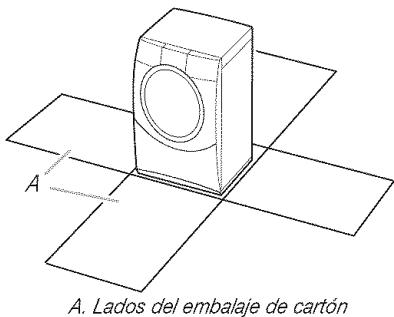
Peligro de Peso Excesivo

Use dos o más personas para mover la lavadora o la secadora.

No seguir esta instrucción puede ocasionar una lesión en la espalda u otro tipo de lesiones.

1. Coloque la lavadora o la secadora en su empaque cerca de su posición final. Corte el empaque de la siguiente manera: Lavadora: Corte la película plástica a lo largo de la línea de puntos alrededor de la base. No quite el empaque. Secadora: Corte el cartón alrededor de las esquinas superiores e inferiores a lo largo de las líneas de puntos. Coloque los 4 lados de cartón sobre el piso. Descarte el cartón superior y los postes esquineros.

IMPORTANTE: Deje la parte inferior del embalaje de cartón debajo de la secadora.



A. Lados del embalaje de cartón

2. Coloque la lavadora o secadora sobre su parte posterior.

NOTA: Cuando coloque la lavadora sobre su parte posterior, mantenga la tapa inferior sobre el piso. No quite la película plástica, los postes esquineros o la tapa superior. Estos artículos protegen el piso y la parte posterior de la lavadora. Cuando ubica la secadora sobre su parte posterior, el piso y la parte posterior de la lavadora están protegidos por las piezas de cartón.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

Instalación del pedestal

Siga estas instrucciones para instalar el pedestal en una lavadora o secadora.

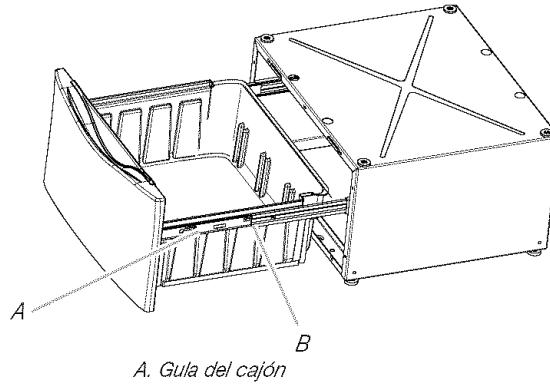
! ADVERTENCIA

Peligro de Peso Excesivo

Use dos o más personas para mover e instalar el pedestal.

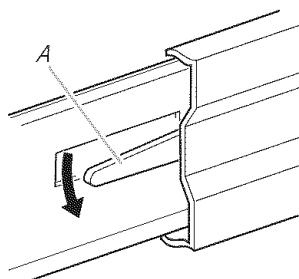
No seguir esta instrucción puede ocasionar una lesión en la espalda u otro tipo de lesiones.

3. Ubique las palancas en las guías del cajón a cada lado del mismo.



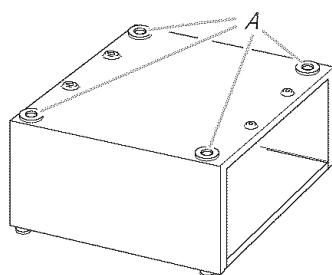
A. Guía del cajón
B. Palanca

4. Jale la palanca hacia arriba en el lado izquierdo del cajón y al mismo tiempo empuje la palanca hacia abajo en el lado derecho. Mientras sostiene las palancas en su lugar, jale del cajón hasta sacarlo y apártelo. Empuje las guías hacia atrás dentro del pedestal.



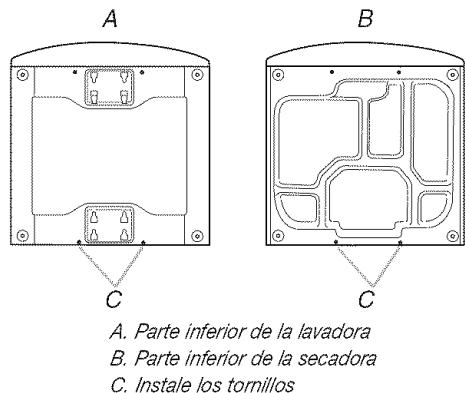
A. Palanca (lado derecho)

5. Si su lavadora o secadora tiene patas, retírelas. No instale las patas, que vienen con una nueva lavadora o secadora.

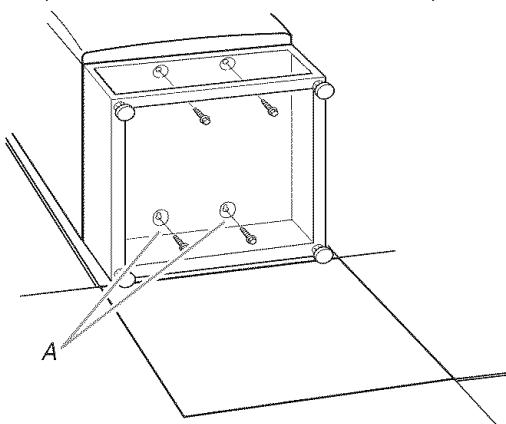


A. Almohadillas espaciadoras

- 6.** Instale parcialmente los 2 tornillos para lámina metálica de cabeza hexagonal #12 x $\frac{5}{8}$ " en los orificios inferiores. Deje un espacio de aproximadamente $\frac{3}{8}$ " (1 cm) entre la cabeza del tornillo y la parte inferior de la lavadora o secadora.



- 7.** Incline el pedestal sobre su parte posterior y muévalo contra la parte inferior de la lavadora o de la secadora. Deslice las ranuras de cerradura del pedestal sobre los 2 tornillos inferiores que fueron parcialmente instalados.
- 8.** Posicione el pedestal hacia la parte frontal de la lavadora o de la secadora e instale los otros 2 tornillos para lámina metálica de cabeza hexagonal. No los apriete completamente.
- 9.** Alinee los lados del pedestal para que coincidan con los lados de la lavadora o secadora. Ajuste fuertemente los 4 tornillos de pedestal dentro de la abertura del cajón.

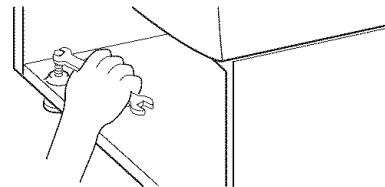


- 10.** Incline la lavadora o secadora a su posición vertical. Quite y descarte el material de empaque incluyendo la película de plástico de la lavadora, los postes esquineros y la tapa superior.
- 11.** Deslice la lavadora o la secadora cerca de su ubicación final.
- 12.** Siga las Instrucciones de Instalación incluidas con su modelo para completar la instalación o reinstalar su lavadora o secadora (mangueras, ductos de escape, etc.)

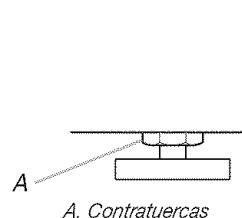
- 13.** Nivele la lavadora o la secadora de lado a lado y de frente hacia atrás.

NOTA: Asegúrese de que las 4 patas del pedestal estén firmemente apoyadas en el piso.

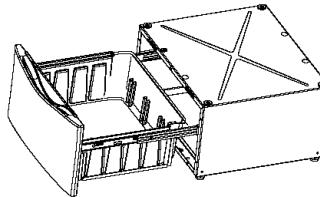
Coloque un nivel en la parte superior. Ubique los tornillos de cabeza hexagonal de $\frac{1}{4}$ " en la parte superior de cada pata del pedestal. Dentro de la abertura del cajón, con un destornillador de carraca hexagonal o llave de boca de $\frac{1}{4}$ " ajuste las patas hacia arriba o hacia abajo según sea necesario para nivelar la lavadora o secadora.



- 14.** Cuando la lavadora o la secadora esté nivelada, utilice una llave de boca de $\frac{1}{16}$ " para ajustar firmemente las 4 contratuerzas contra el pedestal. Las contratuerzas deben estar ajustadas para evitar vibraciones.



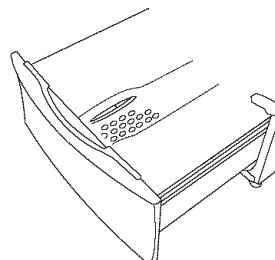
- 15.** Vuelva a instalar el cajón alineando las guías del cajón con las guías dentro del pedestal. Empuje las guías del cajón hasta que se traben. El uso de los divisores es opcional. Vea "Uso del pedestal". Cierre el cajón.



- 16.** Quite el estante y los divisores de la bolsa.

- 17.** Coloque el divisor en el cajón en la ubicación deseada.

NOTA: El uso de le divisor es opcional. Vea la sección "Uso del pedestal".

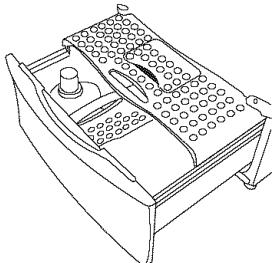


- 18.** Coloque el estante en la parte superior del cajón con la manija mirando hacia delante. Cierre el cajón.

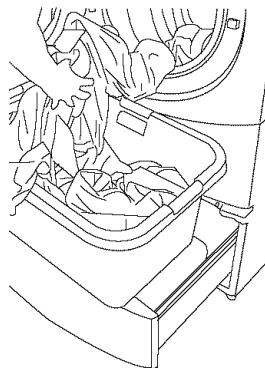
USO DEL PEDESTAL

Su pedestal tiene varios usos.

El cajón puede usarse para almacenar detergente y otros suministros de lavandería y viene equipado con divisores removibles.

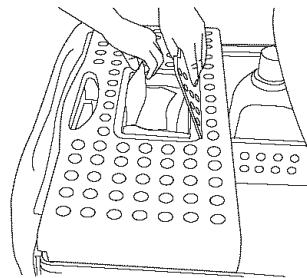


El estante puede sostener un canasto de lavandería para ayudarle a cargar y descargar la lavadora y la secadora.



El estante se puede deslizar de adelante hacia atrás o se puede sacar.

El estante cuenta con un compartimiento removible para almacenar hojas de suavizante para secadoras.



GARANTÍA

GARANTÍA LIMITADA DE UN AÑO PARA PARTES MECÁNICAS

Durante un año a partir de la fecha de compra, el proveedor reparará o reemplazará cualquiera de sus partes mecánicas si tuviesen defectos de materiales o de mano de obra. Este pedestal debe ser instalado con la lavadora o secadora indicada y operado de acuerdo con las instrucciones suministradas en el Manual de Uso y Cuidado de la lavadora o secadora.

Restricción de la garantía

Si se somete al pedestal a un uso ajeno al doméstico privado y/o se emplea con cualquier otro producto que no esté detallado en las instrucciones de instalación, la garantía queda sin vigor.

Servicio de reparación de la garantía

El servicio de reparación de la garantía está disponible poniéndose en contacto con la tienda dónde compró el pedestal. Si no se puede contactar con la tienda, sírvase referirse al Manual de Uso y Cuidado que acompaña la lavadora o secadora instalada con el pedestal y comuníquese con el departamento de servicio allí indicado.

Esta garantía se aplica sólo mientras el pedestal se usa en los Estados Unidos o en Canadá.

Esta garantía le da derechos legales específicos y Ud. también puede tener otros derechos que varían de un estado a otro o de una provincia a otra.

Las condiciones de la garantía pueden ser diferentes en Canadá.

Registro del producto

En el espacio siguiente, anote su número completo de modelo y serie así como la fecha de compra. Usted puede encontrar esta información en la etiqueta con el número de modelo y de serie que está ubicada detrás del cajón en el marco lateral del pedestal.

Tenga esta información disponible para ayudarle a obtener rápidamente asistencia o servicio técnico.

Número de modelo _____

Número de serie _____

Fecha de compra _____

Guarde estas instrucciones y su comprobante de compra para referencia futura.

TABLE DES MATIÈRES

| | | | |
|---|----|-----------------------------------|----|
| SÉCURITÉ DU PIÉDESTAL | 14 | INSTRUCTIONS D'INSTALLATION | 17 |
| EXIGENCES D'INSTALLATION | 15 | Installation du piédestal | 17 |
| Outilage et pièces | 15 | UTILISATION DU PIÉDESTAL | 18 |
| Exigences d'emplacement | 15 | GARANTIE | 14 |
| Avant l'installation du piédestal | 15 | | |

SÉCURITÉ DU PIÉDESTAL

Votre sécurité et celle des autres est très importante.

Nous donnons de nombreux messages de sécurité importants dans ce manuel et sur votre appareil ménager. Assurez-vous de toujours lire tous les messages de sécurité et de vous y conformer.



Voici le symbole d'alerte de sécurité.

Ce symbole d'alerte de sécurité vous signale les dangers potentiels de décès et de blessures graves à vous et à d'autres.

Tous les messages de sécurité suivront le symbole d'alerte de sécurité et le mot "DANGER" ou "AVERTISSEMENT". Ces mots signifient :

DANGER

Risque possible de décès ou de blessure grave si vous ne suivez pas immédiatement les instructions.

AVERTISSEMENT

Risque possible de décès ou de blessure grave si vous ne suivez pas les instructions.

Tous les messages de sécurité vous diront quel est le danger potentiel et vous disent comment réduire le risque de blessure et ce qui peut se produire en cas de non-respect des instructions.

EXIGENCES D'INSTALLATION

Outilage et pièces

Rassembler les outils et pièces nécessaires avant de commencer l'installation. Lire et suivre les instructions de sécurité fournies avec les outils indiqués ici.

Outilage nécessaire

- couteau utilitaire
- cliquet à tête hexagonale ou clé plate de $\frac{1}{4}$ " (pour les pieds de nivellement)
- cliquet à tête hexagonale de $\frac{5}{16}$ " ou tourne-écrou (pour les vis à tôle)
- clé plate de $\frac{1}{16}$ " (pour les contre-écrous des pieds de nivellement)
- pince ou pince à joint coulissant (pour les tuyaux d'évacuation de d'alimentation)
- niveau
- seau

Pièces fournies

Retirer le sachet de pièces du tiroir du piédestal. Ce sachet contient 4 vis de tôlerie n° 12 x 5/8" à tête hexagonale, une cloison de tiroir, et une tablette de tiroir.

Exigences d'emplacement

! AVERTISSEMENT



Risque d'explosion

Garder les matières et les vapeurs inflammables, telle que l'essence, loin de la sécheuse.

Placer la sécheuse au moins 46 cm (18 po) au-dessus du plancher pour une installation dans un garage.

Le non-respect de ces instructions peut causer un décès, une explosion ou un incendie.

NOTE : Si l'ensemble de la sécheuse et du piédestal se trouve dans un garage, il faut ajouter 3" (7,6 cm) en dessous du piédestal pour que la sécheuse soit à 18" (46 cm) au-dessus du plancher du garage.

Avant l'installation du piédestal

IMPORTANT : Si la sécheuse et la laveuse ont déjà été installées, elles doivent être désinstallées.

Si l'on a besoin de désinstaller la laveuse ou la sécheuse, voir les Instructions d'installation fournies avec le modèle pour les outils nécessaires.

Désinstallation de la laveuse

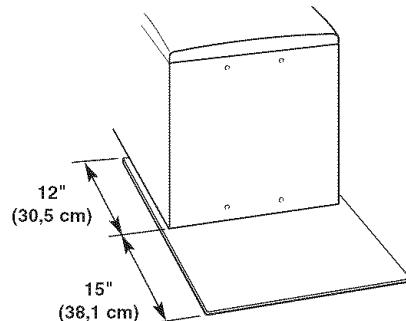
! AVERTISSEMENT

Risque du poids excessif

Utiliser deux ou plus de personnes pour déplacer et désinstaller la laveuse.

Le non-respect de cette instruction peut causer une blessure au dos ou d'autre blessure.

1. Fermer les robinets d'eau chaude et d'eau froide.
2. Débrancher le cordon d'alimentation électrique ou déconnecter la source de courant électrique.
3. Desserrer lentement les tuyaux de remplissage sur les robinets pour relâcher la pression d'eau. Utiliser une éponge ou un essuie-tout pour absorber l'eau qui s'est déversée.
4. Retirer les tuyaux de remplissage d'eau chaude et d'eau froide de l'arrière de la laveuse. Vidanger l'eau provenant des tuyaux dans un seau.
5. Appuyer sur les extrémités de la bride du tuyau d'évacuation à l'aide de la pince pour ouvrir et faire glisser la bride le long du tuyau. Déconnecter le tuyau d'évacuation de la laveuse et vidanger toute eau restée dans le tuyau dans un seau.
6. Éloigner la laveuse du mur afin de pouvoir la faire basculer et la poser sur le dos.
7. Protéger le sol à l'aide d'un grand morceau de carton découpé dans le carton du piédestal. Allonger la laveuse sur le dos (s'assurer que le cordon d'alimentation n'est pas sous la laveuse) de manière à ce que le carton protège la totalité de l'arête inférieure arrière de la laveuse. Une petite quantité d'eau supplémentaire sera évacuée de la laveuse lorsqu'on la basculera vers l'arrière.



8. Se reporter à la section "Installation du piédestal".

FRANÇAIS

Désinstallation de la sécheuse électrique

1. Débrancher le cordon d'alimentation électrique.

! AVERTISSEMENT



Risque de choc électrique

Déconnecter la source de courant électrique avant l'entretien.

Replacer pièces et panneaux avant de faire la remise en marche.

Le non-respect de ces instructions peut causer un décès ou un choc électrique.

2. Débrancher les câbles si la sécheuse est reliée directement.

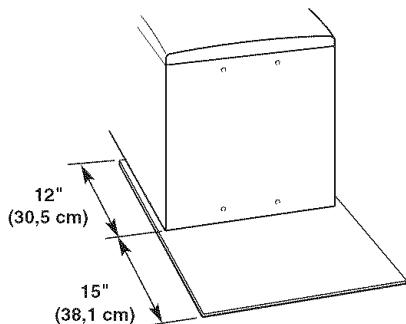
! AVERTISSEMENT

Risque du poids excessif

Utiliser deux ou plus de personnes pour déplacer et désinstaller la sécheuse.

Le non-respect de cette instruction peut causer une blessure au dos ou d'autre blessure.

3. Éloigner suffisamment la sécheuse du mur pour pouvoir desserrer la bride d'aération. Desserrer la bride et retirer avec précaution le conduit d'évacuation de la bouche d'évacuation de la sécheuse.
4. Éloigner la sécheuse du mur afin de pouvoir la faire basculer et la poser sur le dos.
5. Protéger le sol à l'aide d'un grand morceau de carton découpé dans le carton du piédestal. Allonger la sécheuse sur le dos (s'assurer que le cordon d'alimentation n'est pas sous la sécheuse) de manière à ce que le carton protège la totalité de l'arête inférieure arrière de la sécheuse.



6. Se reporter à la section "Installation du piédestal".

Désinstallation de la sécheuse à gaz

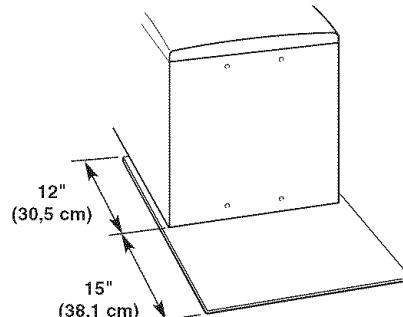
! AVERTISSEMENT

Risque du poids excessif

Utiliser deux ou plus de personnes pour déplacer et désinstaller la sécheuse.

Le non-respect de cette instruction peut causer une blessure au dos ou d'autre blessure.

1. Débrancher le cordon d'alimentation électrique ou déconnecter la source de courant électrique.
2. Couper l'alimentation en gaz.
3. Éloigner suffisamment la sécheuse du mur pour pouvoir desserrer la bride d'aération. Desserrer la bride et retirer avec précaution le conduit d'évacuation de la bouche d'évacuation de la sécheuse.
4. Déconnecter le tuyau flexible d'alimentation en gaz de la sécheuse. Placer un morceau de ruban adhésif sur les extrémités ouvertes des raccords à compression de la canalisation de gaz.
5. Éloigner la sécheuse du mur afin de pouvoir la faire basculer et la poser sur le dos.
6. Protéger le sol à l'aide d'un grand morceau de carton découpé dans le carton du piédestal. Allonger la sécheuse sur le dos (s'assurer que le cordon d'alimentation n'est pas sous la sécheuse) de manière à ce que le carton protège la totalité de l'arête inférieure arrière de la sécheuse.



7. Se reporter à la section "Installation du piédestal".

! AVERTISSEMENT

Risque du poids excessif

Utiliser deux ou plus de personnes pour déplacer la laveuse ou la sécheuse.

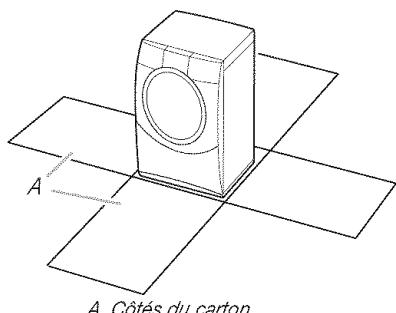
Le non-respect de cette instruction peut causer une blessure au dos ou d'autre blessure.

La laveuse ou la sécheuse est dans son emballage

1. Placer la laveuse ou la sécheuse emballée à son emplacement final. Découper l'emballage comme suit :
Laveuse : Découper la pellicule de plastique le long de la ligne de pointillés autour de la base. Ne pas enlever l'emballage.

Sécheuse : Découper le carton autour du dessus jusqu'aux coins le long de la ligne de pointillés. Disposer les 4 côtés du carton sur le sol. Jeter le dessus du carton et les coins de protection.

IMPORTANT : Laisser le fond du carton sous la sécheuse.



2. Allonger la laveuse ou la sécheuse sur le dos.

NOTE : Lorsque l'on allonge la laveuse sur le dos, maintenir l'embout inférieur sur le sol. Ne pas enlever la pellicule de plastique, les coins protecteurs, ni l'embout supérieur. Ces derniers protègent le sol et l'arrière de la laveuse.

Lorsque l'on allonge la sécheuse sur le dos, le sol et l'arrière de la sécheuse sont protégés par les morceaux de carton.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Installation du piédestal

Suivre ces instructions pour installer le piédestal sur une laveuse ou une sécheuse.

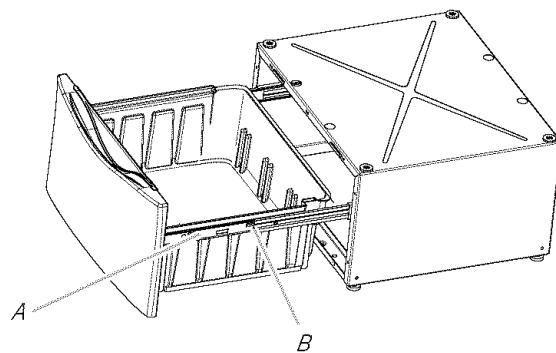
AVERTISSEMENT

Risque du poids excessif

Utiliser deux ou plus de personnes pour déplacer et installer le piédestal.

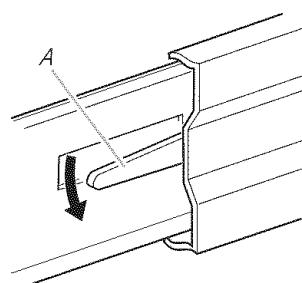
Le non-respect de cette instruction peut causer une blessure au dos ou d'autre blessure.

3. Localiser les leviers sur les glissières du tiroir de chaque côté du tiroir.



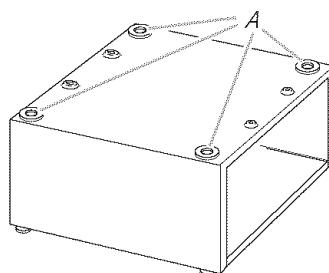
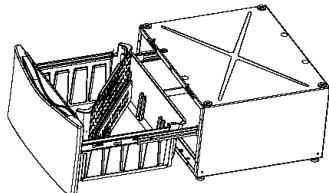
A. Glissière du tiroir
B. Levier

4. Tirer le levier vers le haut du côté gauche du tiroir tout en poussant le levier vers le bas sur le côté droit. Tout en maintenant les leviers en position, tirer complètement le tiroir pour le sortir et le mettre de côté. Pousser les glissières pour les réinstaller dans le piédestal.



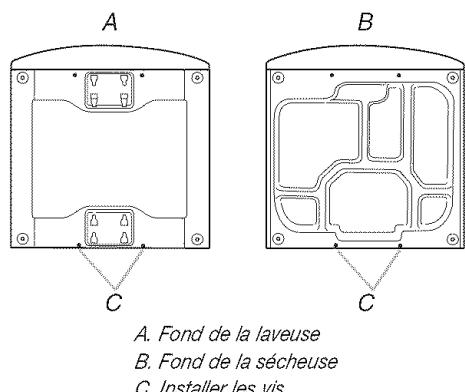
A. Levier (côté droit illustré)

5. Si des pieds sont installés sur la laveuse ou la sécheuse, les enlever. Ne pas installer les pieds livrés avec une nouvelle laveuse ou une nouvelle sécheuse.

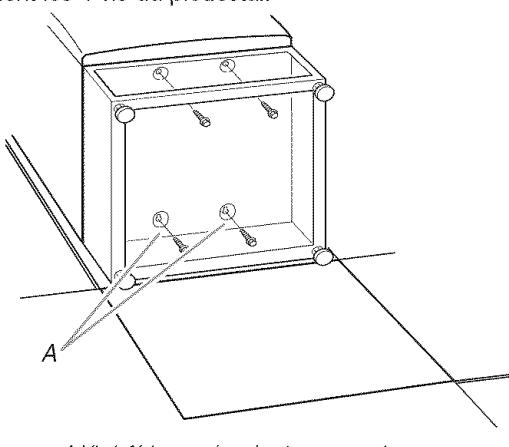


A. Cales d'espacement

6. Installer partiellement les 2 vis n° 12 x $\frac{5}{8}$ " à tête hexagonale pour tôle dans les trous inférieurs. Laisser un espace d'environ $\frac{3}{8}$ " (1 cm) entre la tête de la vis et le fond de la laveuse ou de la sécheuse.



7. Incliner le piédestal sur sa partie arrière et le déplacer contre le fond de la laveuse ou de la sécheuse. Faire glisser les trous en poire du piédestal sur les 2 vis inférieures partiellement installées.
8. Positionner le piédestal vers l'avant de la laveuse ou de la sécheuse et installer les 2 vis à tête hexagonale pour tôle restantes. Ne pas serrer complètement.
9. Aligner les côtés du piédestal pour qu'ils soient de niveau avec les côtés de la laveuse ou de la sécheuse. Atteindre l'intérieur de l'ouverture du tiroir du piédestal et serrer solidement les 4 vis du piédestal.

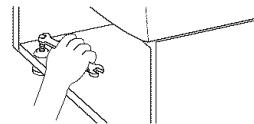


10. Ramener la laveuse ou la sécheuse à sa position verticale initiale en l'inclinant. Retirer et jeter l'emballage incluant la pellicule en plastique de la laveuse, les coins de protection et l'embout supérieur.
11. Faire glisser la laveuse ou la sécheuse à son emplacement final.
12. Suivre les Instructions d'installation fournies avec votre modèle pour terminer l'installation ou la réinstallation de la laveuse ou de la sécheuse (tuyaux, évacuation, etc.)

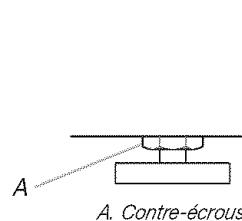
13. Mettre la laveuse ou la sécheuse d'aplomb de façon latérale puis de l'avant vers l'arrière.

NOTE : S'assurer que les 4 pieds de piédestal sont bien en contact avec le plancher.

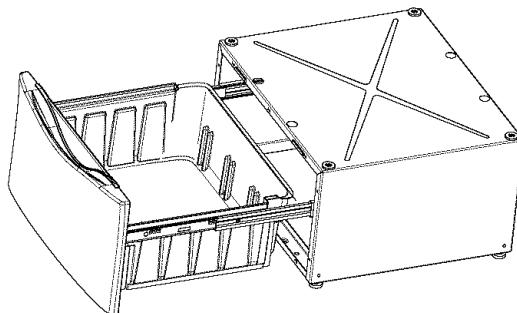
Placer un niveau sur la partie supérieure. Localiser les vis de $\frac{1}{4}$ " à tête hexagonale en haut de chaque pied de piédestal. Atteindre l'intérieur du piédestal et utiliser un cliquet de $\frac{1}{4}$ " à tête hexagonale ou une clé plate pour ajuster les pieds vers le haut ou vers le bas de façon à établir l'aplomb de la laveuse ou de la sécheuse.



14. Une fois la laveuse ou la sécheuse d'aplomb, utiliser une clé plate de $\frac{1}{16}$ " pour fixer solidement les 4 contre-écrous contre le piédestal. Les contre-écrous doivent être serrés pour empêcher les vibrations.



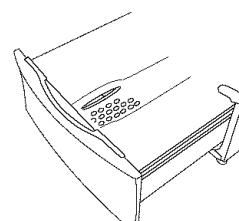
15. Réinstaller le tiroir en alignant les glissières de tiroir avec les glissières à l'intérieur du piédestal. Enfoncer les glissières de tiroir jusqu'à ce qu'elles s'enclenchent.



16. Sortir la tablette et le cloison du sachet.

17. Placer la cloison dans le tiroir à l'emplacement désiré.

NOTE : L'utilisation des cloisons est facultative. Voir la section "Utilisation du piédestal".

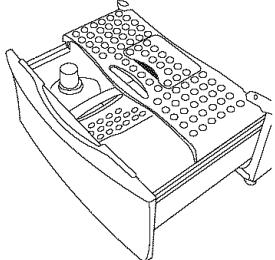


18. Placer la tablette au-dessus du tiroir avec la poignée orientée vers l'avant. Fermer le tiroir.

UTILISATION DU PIÉDESTAL

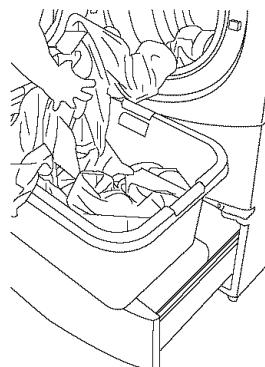
Votre piédestal peut remplir différentes fonctions.

Le tiroir peut être utilisé pour remiser le détergent et autres articles nécessaires pour le lavage en machine. Il est équipé de cloison amovible.



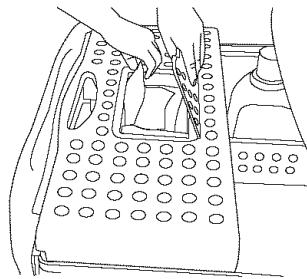
L'étagère peut soutenir un panier à linge pour faciliter le chargement et le déchargement de la laveuse et de la sécheuse.

L'étagère peut également être glissée d'avant en arrière ou tout



simplement enlevée.

L'étagère est équipée d'un compartiment amovible pour remiser les feuilles d'assouplissant pour sécheuse.



GARANTIE

GARANTIE LIMITÉE DE UN AN SUR LES PIÈCES MÉCANIQUES

Pendant un an à compter de la date d'achat, le fournisseur remplacera ou effectuera des réparations sur toute pièce mécanique comportant un défaut de matériau ou de fabrication. Ce piédestal doit être installé avec une des laveuses ou sécheuses listées et ne doit fonctionner que selon les instructions fournies dans le Guide d'utilisation et d'entretien de la laveuse ou de la sécheuse.

Limitations de la garantie

Si le piédestal est utilisé dans des conditions autres que l'utilisation familiale privée et/ou s'il est utilisé avec un produit autre que ceux mentionnés dans les instructions d'installation, la garantie est nulle et sans effet.

Service sous garantie

On peut obtenir le service au titre de la garantie en contactant le détaillant chez qui le piédestal a été acheté. Si le détaillant n'est pas disponible, se référer au Guide d'utilisation et d'entretien fourni avec la laveuse ou la sécheuse installée avec le piédestal et communiquer avec le service de dépannage indiqué.

Cette garantie s'applique seulement lorsque le piédestal est utilisé aux États-Unis ou au Canada.

Cette garantie vous confère des droits juridiques spécifiques et vous pouvez également jouir d'autres droits qui peuvent varier d'un État à un autre ou d'une province à une autre.

Les termes de la garantie peuvent varier au Canada.

Enregistrement du produit

Dans l'espace ci-dessous, inscrire les numéros de modèle et de série complets et la date d'achat. Vous trouverez ces renseignements sur la plaque signalétique située derrière le tiroir sur le châssis latéral du piédestal.

Ayez toujours ces renseignements à portée de main pour obtenir plus rapidement assistance ou service..

Numéro de modèle _____

Numéro de série _____

Date d'achat _____

Conservez ces instructions et votre reçu de vente pour référence ultérieure.

FRANÇAIS

KITCHENAID and Superba are trademarks of KitchenAid U.S.A.
KENMORE ELITE, HE^{2t}, HE^{3t}, HE^{3t}, HE^{4t}, and HE^{4t} are trademarks of Sears, Roebuck and Co.
WHIRLPOOL, duet, duet^{HT} and duet^{sport} are trademarks of Whirlpool, U.S.A.

KITCHENAID y Superba son marcas comerciales de KitchenAid, EE.UU.
KENMORE ELITE, HE^{2t}, HE^{3t}, HE^{3t}, HE^{4t}, y HE^{4t} son marcas comerciales de Sears, Roebuck and Co.
WHIRLPOOL, duet, duet^{HT} y duet^{sport} son marcas comerciales de Whirlpool, EE.UU.

KITCHENAID et Superba sont des marques de commerce de KitchenAid, USA.
KENMORE ELITE, Elite, HE^{2t}, HE^{3t}, HE^{3t}, HE^{4t}, et HE^{4t} sont des marques de commerce de Sears,
Roebuck and Co.
WHIRLPOOL,, duet, duet^{HT} et duet^{sport} sont des marques de commerce de Whirlpool, USA.